

আল-মুদ্দাসসির | Al-Muddathir | الْمُدَّثِّرُ

আয়াতঃ ৭৪ : ৪৫

আরবি মূল আয়াত:

وَ كُنَّا نَخُوضُ مَعَ الْخَائِضِينَ ﴿٤٥﴾

অনুবাদসমূহ:

‘আর আমরা অনর্থক আলাপকারীদের সাথে (বেহুদা আলাপে) মগ্ন থাকতাম’। — আল-বায়ান

আর আমরা (সত্য পথের পথিকদের) সমালোচনা করতাম সমালোচনাকারীদের সঙ্গে (থেকে)। — তাইসিরুল

এবং আমরা আলোচনাকারীদের সাথে আলোচনায় নিমগ্ন থাকতাম – — মুজিবুর রহমান

And we used to enter into vain discourse with those who engaged [in it], —
Sahih International

৪৫. এবং আমরা অনর্থক আলাপকারীদের সাথে বেহুদা আলাপে মগ্ন থাকতাম।

-

তাফসীরে জাকারিয়া

(৪৫) এবং আমরা সমালোচনাকারীদের সাথে সমালোচনায় নিমগ্ন থাকতাম। [1]

[1] অর্থাৎ, অসার তর্ক-বিতর্কে এবং ভ্রষ্টতার সমর্থনে কথাবার্তায় বড়ই উদ্যমের সাথে অংশ নিতাম।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — <https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=5540>

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন